



Diccionario Italiano, E Portuguez

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

A - L

Sá, Joaquim J.

Lisboa, 1773

ARC

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61012](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61012)

ARATO. adj. m. TA. f. Lavrado, cultivado.
 ARATO, e } v. ARATRO. Arado, charua,
 ARATOLO. f. m. } instrumento de lavar.
 ARATORE. v. m. Lavrador, cultivador.
 ARATRO. f. m. Arado, charua.
 ARATURA. v. ARAMENTO. Lavoira, cultivo da terra.
 ARAZIONE. f. f. Lavra, lavoura.
 ARAZZERIA. f. f. Tapeçeria, quantidade de tapeçeria, de pannos de annar.
Arazzeria. Lugar, officina, onde se tece a tapeçeria, e usurpa o mesmo nome.
Arazzeria. Tintura da tapeçeria.
 ARAZZIERE. f. m. Tapeceiro, fabricante de tapeçeria.
 ARAZZIONE. v. ARATURA. Lavoira, lavra.
 ARAZZO. f. m. Tapeçeria, pannos de raz, assim chamados por tomarem o seu nome da Cidade de Arago, onde se fabricavão.

A R B

* ARBERO. v. ALBERO.
 * ARBINTRO. v. LABERINTO. Labyrintho.
 ARBITRA. adj. f. Arbitra, juiza, a que vê, a que assiste, louvada.
 ARBITRAGGIO. f. m. Arbitrio, parecer, juizo.
Arbitraggio. Poder, authoridade.
 ARBITRAMENTALE. adj. m. f. Arbitrario, que depende do arbitrio.
 ARBITRAMENTO. f. m. Arbitrio, a acção de arbitrar.
 ARBITRANTE. p. a. m. f. Arbitrante, o que julga, o que arbitra, o que estima, arbitrando.
 ARBITRARE. v. a. Pensar, crer, estimar, julgar.
Arbitrare. Sentenciar, julgar alguma cousa não com o rigor das Leis, mas ao arbitrio, arbitrar, dar o seu arbitrio, louvar.
Arbitrare. Arbitrar, decidir, liquidar, resolver alguma cousa duvidosa, sem toda a consideração, e respeito ás circumstancias.
 ARBITRARIAMENTE. adv. Arbitrariamente, ao arbitrio, á sua fantasia, pelo arbitrio.
 ARBITRARIO. adj. m. IA. f. Arbitrario, que depende do arbitrio, da estimação, da fantasia de alguém.
 ARBITRARIO. f. m. Arbitro, senhor absoluto, louvado.
 ARBITRATO. adj. m. TA. f. Arbitrado, julgado, feito ao arbitrio, e pela authoridade.
 ARBITRATO. f. m. Juizo, sentença do arbitro, do louvado, a sua jurisdicção, poder, e authoridade.
Arbitrato. Acordo, consento, todo o corpo daquelles homens, aos quaes he dado o arbitrio, Juizes arbitrarios, louvados.
 ARBITRATORE. v. m. Arbitrador, o que arbitra. Term. de Direito.
 ARBITRIO. f. m. Arbitrio, vontade, a acção da vontade, pela qual se determina livremente mais depreza a huma cousa, do que a outra; alvedrio.
Libero arbitrio. Livre alvedrio. Ter. Theologico; livre arbitrio.
Arbitrio. Poder, authoridade.
Questo non è in mio arbitrio. Isto não está na minha mão, no meu alvedrio.
Arbitrio. Sentença, decisão, juizo, louvação.
Arbitrio. Capricho, fantasia.
Il Mondo togliè gli onori, e concede a suo arbitrio. O Mundo tira as honras, e as dá ao seu capricho.
 ARBITRO. adj. m. Arbitro, senhor absoluto.
 ARBITRO. f. m. Arbitro, Juiz, Louvado.
Rimetter l' affare negli arbitri. Commetter, confiar ao juizo dos louvados o negocio para se decidir.
Arbitro, entre os homens do campo significa Reformador.
 ARBORACCIO. v. ALBERACCIO.
 ARBORATO. adj. m. TA. f. Cheio de arvores, composto de arvoredos.

ARBORE. v. ALBERO.
Arbore em Italiano tem dous generos.
Arbore di giardino, o di orto coltivato. Arbore do jardim, mansa.
Plantare arbori a soffener le viti. Plantar arvores para arrimo das vides.
 ARBOREO. adj. m. EA. f. De arbore, da natureza, de qualidade de arbore.
 ARBORETTO. f. m. Arvoredos, lugar plantado de arvores.
 ARBOROSO. adj. m. SA. f. Fertil em arvores, plantado de muitas arvores.
 ARBOSCELLO. dim. m.
 ARBUCCELLO. dim. m.
 ARBUSCELLA. dim. f.
 ARBUSCELLO. dim. m.
 * ARBUSCO. dim. m.
 * ARBUSCULA. dim. f.
 ARBUSCULO. dim. m.
Arbuscelli chamão-se áquellas vides, que se sustentão sobre arvores pequenas.
 ARBUSTINO. f. m. Vide brava.
 ARBUSTINO. adj. m. NA. f. Sylvestre, brayo.
 ARBUSTO. f. m. Arvoredos, pequeno mato, arbusco.
 ARBUTO. f. m. Medronheiro, arbore; medronho, fruta.

A R C

ARCA. f. f. Arca, caixa, cofre.
L'Arca, che fece Noè. A arca de Noé.
Arca dell' Testamento Vecchio. Arca do Velho Testamento.
Arca. Caixão, tumulo, sepultura, sepulchro; os depositos, que se fazem nas Igrejas para se metter dentro os mortos, mausúlo.
Arca, chama-se certa pedra, que se põe no fundo dos poços para a conservação da agua, arca do poço.
All' arca aperta, il giusso vi pecca. Prov. Caixa aberta, justo pecca. A occasião faz o homem ladrão.
 ARCACCIA. peior. Caixa antiga, velha, arcaz.
 ARCADE. f. m. e adj. Arcade, Academico da Arcadia.
 ARCADESSA. f. f. e adj. Arcade, mulher recebida na Academia dos Arcades.
 ARCADIA. f. f. Arcadia, Academia celebrada em Roma; presentemente em Lisboa outra tambem composta dos mais authenticos, e Sabios Varões.
 ARCADICO. adj. m. CA. f. Da Arcadia, da Academia dos Arcades.
 ARCADORE. v. m. Frécheiro, fetteiro.
Arcadore. Enganador, impoflor, enredador, velho co, embusteiro. No fig.
 ARCAGNOLO. v. ARCANGELO.
 ARCAISMO. f. m. Arcaismo, palavra antiga, antiqua.
 ARCAISMO. f. m. Arcaismo, figura Grammatical.
 * ARCAITO. f. m. Nome, titulo de dignidade entre os Mahometanos.
 ARCALE. f. m. Arco de porta, ou de janella. Meo arco.
Arcale. Forquilha do peito, hum osso do peito de sim chamado, porque está posto ao modo de arco, effernon. Termo Anatomico.
Arcale. Cadeia, trave, que se põe na parte inferior dos cavalletes, feita de madeira.
 ARCALIF. v. ARCALIFFO.
 ARCALIFFA. f. f. Mulher do Casila.
 ARCALIFFO. f. m. Casila, nome, titulo de senhor dos Sarracenos.
 ARCAME. f. m. Esqueleto, corpo humano descaído, ou myrrhado. *Cadaver exsiccatum.*
 ARCANAMENTE. adv. Secretamente, mysteriosamente, em segredo.
 ARCANGELO. f. m. Archanjo, substancia intellectual, e incorporea, espirito celestial da primeira ordem dos Anjos.
 ARCANO. f. m. Segredo, mysterio, arcano, conhecimento occulto.

- ARCANO. adj. m. NA. f. Occulto, secreto, ignorado, mysterioso.
Poesie di senso arcano. Poesias de sentido mysterioso.
- ARCARE. v. a. Assitear, tirar, despedir settas, arremessar, atirar lanças, disparar o arco.
Arcare. Enganar com bagatellas.
- ARCATA. f. f. Tiro de setta, espaço do comprimento de hum tiro de setta, de arco.
Tirare un' arcata. Perguntar astuta, e suggestivamente; fazer huma pergunta astuciosa.
Tirare in arcata. Prov. Fazer conjecturas sem fundamento. Julgar com pouco fundamento.
- ARCATO. adj. m. TA. f. Arqueado, curvo, encurvado, dobrado a modo de arco, curvado.
- * ARCATORE. v. ARCADORE.
- ARCAVOLA. f. f. Terceira avó, mãe da bisavó.
- ARCÁVOLO. f. m. Terceiro avô, pai do bisavô, ou da bisavó, homem, que forma o quarto gráo de parentesco na linha direita ascendente a respeito do terceiro neto.
- ARCHEGGIARE. v. a. Arquear, torcer, dobrar em modo de arco, curvar.
- ARCHEGGIATO. adj. m. TA. f. Arqueado, torcido, dobrado em modo de arco, curvado.
- ARCHETIPAMENTE. adv. De hum modo original, conforme o original, o exemplar.
- ARCHETIPO. f. m. Modelo, original, exemplar, archetipo. Palavra Grega.
- ARCHETTINO. dim. do dim. Arcozinho pequeno, pequenino arco.
- ARCHETTO. dim. m. Arcozinho, pequeno arco.
Archetto. Arcozinho, arco, com que se faz soar a rebeca; ponteiro, penna de tocar a cithara.
Archetto. Laço, instrumento, com que se apanhão os passaros.
Archetto. Rodeio, engano.
In modo d' archetti. Modo de responder usado, quando por desdem, ou tedio não queremos dizer o modo, com que se fez qualquer cousa.
Archetto da palla. Saco de rede, em que se guardão as pellas.
- ARCHEVOLTO. f. m. Arco de huma abobada. Ter. de Architectura.
- ARCHIBUGIARE. v. a. Arcabuzar.
- ARCHIBUGIATA. f. f. Arcabuzada.
- ARCHIBUGIERE. f. m. Arcabuzeiro, fuzileiro, soldado, que usa de arcabuz, fuzil.
Archibugiere. Espingardeiro, fabricante, artefice de arcabuzes, fuzis, e espingardas.
- ARCHIBUGIERIA. f. f. Tropa de fuzileiros, de soldados armados com arcabuzes: Fuzileiros.
Archibugieria. Abertura, pela qual dá fogo a espingardaria, ouvido.
- ARCHIBUGIETTO. dim. m. Arcabuzinho, arcabuz pequeno.
- ARCHIBUGIO. f. m. Arcabuz, fuzil, espingarda.
- ARCHIBUGIONE. f. aug. Arcabuz grande, espingardão.
- ARCHIBUSATA. v. ARCHIBUGIATA.
- ARCHIBUSIERA. v. ARCHIBUGIERIA.
- ARCHIBUSIERE. v. ARCHIBUGIERE.
- ARCHIBUSIO. v. ARCHIBUGIO.
- ARCHICCHIOFO. v. CARCIOFO.
- ARCHICONFRATERNITÀ. f. f. Confraria privilegiada, e que precede ás outras.
- ARCHICONSOLARE. v. ARCICONSOLARE.
- ARCHIDIACONATO. v. ARCIDIACONATO.
- ARCHIDIACONO. v. ARCIDIACONO.
- ARCHIEPISCOPALE. v. ARCIVESCOVILE.
- ARCHIFANFANO. v. ARCIFANFANO.
- ARCHIFLAMINE. f. f. O primeiro Flamine, ou Sacerdote, que precede os outros em dignidade; cargo entre os antigos Romanos.
- ARCHIMANDRITA. f. m. Maioral do gado. Palavra Grega.
- Archimandrita.* no fig. Bispo, Arcebispo, Abbade, Prelado, Superior Ecclesiastico.
- Archimandrita.* absol. Chefe, cabeça principal.
- ARCHIMIA. v. ALCHIMIA.
- Archimia.* no fig. Manufactura.
- ARCHIMIARE. v. ALCHIMIZZARE.
- Archimiare.* no fig. Falsificar, operar, tratar, manejar com engano.
- ARCHIMIATO. v. ALCHIMIZZATO.
- Archimiato.* no fig. Fingido, falsificado.
- ARCHIMISTA. v. ALCHIMISTA.
- ARCHIPENSOLARE. v. a. Pôr ao nivel, tomar o nivel, o perpendicular, pôr, medir a perpendicular.
- ARCHIPENSOLATO. adj. m. TA. f. Posto ao nivel, ao perpendicular, a prumo, tomado ao nivel, medido ao nivel.
- ARCHIPENSOLO, e
- ARCHIPENZOLO. f. m.
- Nivel, prumo, chumbada, instrumento, com o qual se servem os pedreiros, e carpinteiros, e outros artifices, ajustando o plano, o prumo das suas obras.
- ARCHIPRESBITERARE. v. ARCIPRETALE.
- ARCHIPROFETA. f. m. Profeta, que excede os outros Profetas.
- ARCHISINAGOGO. f. m. O Príncipe, Chefe, cabeça da Synagoga.
- ARCHITETTARE. v. a. Edificar, fabricar, dar o plano, o desenho de hum edificio com as regras da architectura, architectar.
- ARCHITETTATO. adj. m. TA. f. Edificado, fabricado conforme os preceitos da architectura.
- ARCHITETTO. f. m. Architecto, o que professa, e exercita a architectura. *Architectus.*
- ARCHITETTO. adj. m. TA. f. Pertencente ao architecto, ou á architectura.
- ARCHITETTONICAMENTE. adv. Em modo de architectura, com as regras da architectura.
- ARCHITETTONICO. adj. m. CA. f. Que respeita á architectura, ou ao architecto.
Architettonico. Principal.
- ARCHITETTORE. v. m. v. ARCHITETTO. f.
- ARCHITETTRICE. v. f. Architecta, a que sabe, professa, exercita a architectura.
- ARCHITETTURA. f. f. Architectura, arte, que dá as regras para se fabricar hum edificio, &c. com symmetria.
- ARCHITRAVATO. adj. m. TA. f. Firmado, posto sobre a arquitrave, que tem arquitrave, arquitravado.
- ARCHITRÀVE. f. m. Arquitrave, peça, que se põe immediatamente sobre as columnas entre o capitel, e o frizo, epistilo.
- ARCHITRICLINIO. f. m. O que preside ao festim, e na sala onde se faz, e que tem a direcção.
- ARCHIVIATO. adj. m. TA. f. Fechado, posto, mettido no archivo.
- ARCHIVIO. f. m. Archivo, cartorio, tombo, lugar, onde se conservão, e guardão as Leis, e Archivos do Estado, e os papeis publicos.
- ARCHIVISTA. f. m. Guarda mór do tombo, do cartorio publico, Chancellor.
- ARCI. Esta particula junta a outras vezes, dá-lhes a força de superlativo.
- ARCIBALLARE. v. a. Saltar, bailar, dançar excessivamente.
- ARCIBELLO. adj. m. LA. f. Bellissimo, formosissimo, muito bello.
- ARCIBENISSIMO. adv. sup. Optimamente, excellentissimamente.
- ARCIBONISSIMO. sup. m. MA. f. Perfeitamente bom, muito bonissimo, mais que bom.
- ARCIBRICONE. adj. sup. m. NA. f. Muito máo, muito malvado, desavergonhadissimo, descaradissimo.

ARCIBUONISSIMO. v. **ARCIBONISSIMO.**
ARCICARISSIMO. adj. m. MA. f. Muito bem aceito, muito amado.
ARCICONSOLARE. adj. m. f. Que respeita ao Consul supremo, ao que occupa o lugar de primeiro Consul; Archiconfular.
ARCICONSOLATO. f. m. Magistrado, dignidade, cargo, officio de primeiro Consul; Archiconfulado.
Arciconfulado. O tempo, que dura a dignidade de Archiconfular.
ARCICONSULO. f. m. Archiconfular, primeiro Consul.
ARCICORREDATO. adj. m. TA. f. Bem fornecido, preparado.
ARCICOTALE. adj. m. f. Estolidissimo, muito estúpido, muito pateta.
ARCIDEVOTISSIMO. sup. m. MA. f. Que tem toda a maior devoção, muito devotissimo.
ARCIDIACONATO. f. m. Arceidiagado, dignidade, officio de Arceidiago, dignidade Ecclesiastica.
ARCIDIACONO. f. m. Arceidiago, que tem esta dignidade, Superior Ecclesiastico.
ARCIDIVINO. adj. m. NA. f. Divinissimo, mais que Divino.
ARCIDUCA. f. m. Archiduque, Duque, o que tem a preeminencia sobre os outros Duques.
ARCIDUCALE. adj. m. f. Que pertence ao Archiduque, archiducal.
ARCIDUCATO. f. m. Archiducado, Senhorio, Jurisdicção honrosa nas Cortes, principalmente na Alemanha.
ARCIDUCHESSA. f. f. Archiduqueza, a mulher do Archiduque.
ARCIDUCHINO. dim. m. Archiduque ainda moço, Archiduquezinho.
ARCILOQUENTISSIMO. sup. m. MA. f. Eloquentissimo, muito eloquente, que tem grandissima eloquencia.
*** ARCIPISCOPATO.** f. m. Arcebispo, dignidade, beneficio, residencia do Arcebispo.
ARCIERA. f. f. Frécheira, feteira, mulher armada de arco.
ARCIERE, e } Frécheiro, feteiro, soldado armado com hum cutello, arceiro.
ARCIERO. f. m. }
Arciere. Guarda de corpo do Principe, soldado armado com hum cutello, arceiro.
Arciere. O que toma dinheiros emprestados, pedindo-os ora a hum, ora a outro.
ARCIFACILISSIMO. sup. m. MA. f. Muito facilissimo.
ARCIFANFANARE. v. n. Fallar jactanciosamente, jactancar-se, fallar despropositos, dizer cousas inuteis.
ARCIFANFANO. adj. m. NA. f. Fallador de cousas inuteis, desvanecido, jactancioso, o que diz despropositos, frívolo jactanciador.
ARCIFASTIDIOSISSIMO. sup. MA. f. Que causa muito grande fastio, muito molestissimo, fastidiosissimo demais.
ARCIFONDATORE. f. m. Primeiro fundador, o que dá, ou deo primeiro o principio a huma cousa.
ARCIFREDISSIMO. sup. MA. f. Frigidissimo, friissimo de mais.
ARCIGIULLARE. f. O que engana, fazendo ligeirizas de mãos.
ARCIGNAMENTE. adv. Asperamente, severamente, rudemente.
ARCIGNEZZA. f. f. Fereza, aspereza, rigor, ferocidade.
ARCIGNO. adj. m. NA. f. Aspero, feroz.
Fare viso arcigno. Indignar-se, olhar com carranca, enfurecer-se, arregar os dentes, mostrar má cara.
Andare arcigno. Caminhar curvado.
ARCIGRANDISSIMO. sup. m. MA. f. Grandissimo, muito grande.
ARCIGRATISSIMO. sup. m. MA. f. Muito agradável, mui bem aceito.

ARCIGUSTOSO. adj. m. SA. f. Gostosissimo, suavissimo.
ARCILATINISSIMO. sup. m. MA. f. Muito latino.
ARCILUNATICO. adj. m. CA. f. Inconstantissimo, muito lunatico, muito fanatico.
ARCILUNGHISSIMO. sup. m. MA. f. Muito comprido, comprido demais, longuissimo em demazia.
ARCIMAESTRO. f. m. Mais que mestre, o primeiro entre os mestres.
ARCIMENTIRE. v. a. Mentir descaradamente, sem pejo.
ARCIMPOSSIBILISSIMO. sup. m. MA. f. Impossivel em demazia, que de modo algum pôde ser, que he mais que impossivel.
ARCINECESSARIO. adj. m. IA. f. Muito mais que necessario.
ARCINECESSARISSIMO. sup. m. MA. f. Mais que necessario, muito necessarissimo.
ARCINFINITISSIMO. sup. m. MA. f. Sem termo algum, absolutamente, infinitissimo.
ARCIORBLLIGATISSIMO. sup. m. MA. f. Muito obrigadissimo, mais que obrigado.
ARCIORBLLIGATO. adj. m. TA. f. Muito obrigado, obrigadissimo.
ARCIOCUPATISSIMO. sup. m. MA. f. Mais que occupadissimo, muito occupadissimo.
ARCIONATO. adj. m. TA. f. Que tem arção, que tras fella.
ARCIONE. f. m. Arção da fella.
Arcione. Algumas vezes se toma, significando a mesma fella.
ARCIORDINATISSIMO. sup. m. MA. f. Muito ordenado, ordenado demais.
ARCIPANCA. f. f. Primeira cadeira, primeiro banco, assento.
ARCIPIENISSIMO. sup. m. MA. f. Cheissimo de mais, muito cheio.
ARCIPOETA. adj. m. Mais que Poeta, hum grande Poeta, Principe dos Poetas.
ARCIPOETICHISSIMO. sup. m. MA. f. Mais que poetico, muito poetico.
ARCIPOLTRONE. adj. m. NA. f. Mais que poltrão, muito desmazelado, preguiçoso.
ARCIPRESSO. f. m. Cipreste, arvore.
ARCIPRETALE. adj. m. f. De arcipreste.
ARCIPRESBITERATO. } A dignidade, officio de Arcebispo.
ARCIPRETATO. f. m. }
ARCIPRETE. f. m. Arcipreste, o maior dos Presbiteros, grão Ecclesiastico.
ARCIRAGGIUNTO. adj. m. TA. f. Gordissimo, muito gordo, muito junto.
ARCIRICCHISSIMO. sup. m. MA. f. Muito riquissimo, mais que riquissimo.
ARCISCIOPERATONACCISSIMO. sup. m. MA. f. Mais que negligentissimo, muito preguiçoso.
ARCISEGRETERARIO. f. m. Primeiro Secretario, primeiro Ministro, Chefe da Secretaria.
ARCISERVITORE. f. m. Servo obrigadissimo.
ARCISINAGOGO. v. **ARCHISINAGOGO.**
ARCISOLENNE. adj. m. f. Solemnissimo, muito solemnemne.
ARCISOLITO. adj. m. TA. f. Mais que costumado.
ARCISOTTILISSIMO. sup. m. MA. f. Subtilissimo, muito subtil.
ARCISQUISITO. adj. m. TA. f. Bonissimo, excellentissimo, mais que exquisito.
ARCIVERO. adj. m. RA. f. Verdadeirissimo, muito verdadeiro.
*** ARCIVESCO.** v. **ARCIVESCOVO.**
ARCIVESCOVADO. f. m. Arcebispo, dignidade de Igreja Metropolitana.
Arcevescovado. Arcebispo, lugar, onde o Arcebispo tem a sua jurisdicção.
ARCIVESCOVALE. adj. m. f. Archiepiscopal, pertencente ao Arcebispo.

ARCIVESCOVATO. f. m. Arcebispo, dignidade, jurisdição, residência do Arcebispo.

ARCIVESCOVILE. v. **ARCIVESCOVALE.**

ARGIVESCOVO. f. m. Arcebispo, Prelado Metropolitano.

ARCO. f. m. Arco, arô.

Arco se declina no plural *Archi*, e *Arcora*.

Arco. Arco, cada huma parte de hum circulo.

Arco di ponte. } Arco de ponte, de porta; abo-
Arco di porta. } beda.

Arco delle ciglia. Sobrancelha.

Arco. Arco, genero de arma, com que se atirão as settas.

Arco. v. *Arcobaleno.* Arco da velha, arco Iris.

Coll' arco dell' effo. Com todo o esforço, com todo o empenho.

Star coll' arco teso. Estar applicado a fazer alguma cousa.

Aver l' arco lungo. Ser astuto, fino, sagaz, subtil.

Arco. Por semelhança se diz de qualquer cousa curva.

Arco. Arco, instrumento, com que se tocão as rabecas, cytharas, &c.

Chi troppo tira l' arco, lo spezza. Prov. Quem tudo quer, tudo perde.

Arcobaleno. } Arco celeste, arco da velha, ar-
Arcocelste. f. m. } co Iris.

ARCOBUGIO. v. **ARCHIBUSO.**

ARCOLAJO. f. m. Torno, fuso, debadoura, instrumento para dobar, e pôr em novelo fiado, ou feda.

Volgere, e volgersi come un arcolajo. Prov. Andar n' huma debadoura.

Aggirar uno come un' arcolajo. Prov. Fazer andar alguém em hum correpião.

Quanto è più vecchio l' arcolajo meglio gira. Prov. Os velhos, penetrando o fundo nas operações, mais facilmente enlouquecem.

ARCONCELLO. dim. m. Arquinho, pequeno arco, arozinho.

ARCOREGGIARE. v. a. Arrostar, dar arrotos com violencia.

Arcoreggiare. Dar traques.

ARCOVA. f. f. Camerim, gabinete, alcova.

ARCUATO. adj. m. TA. f. Arqueado, curvado, dobrado em forma de arco.

ARCUCCIO. dim. Pequeno arco, arcozinho.

Archuccio. Arco do berço, onde se tem levantadas as cubertas para não abafarem os meninos.

A R D

ARDENTE. p. a. m. f. Ardente, que está em braza, que queima, ardendo, queimando.

Ardente. no fig. Excessivo, ardente, vehemente, desejosissimo.

Egli è un uomo ardente. Elle he hum homem excessivo.

Ardente. Vivo, fogoso.

Occhi ardenti. Olhos vivos.

Cavallo ardente. Cavallo fogoso.

Rai ardenti. Raios ardentes.

ARDENTELLO. dim. m. LA. f. Algum tanto agastado, colérico; algum tanto intrepido, confiado.

ARDENTEMENTE. adv. Ardentemente, fogosamente, fervorosamente, apaixonadamente.

ARDENTISSIMAMENTE. adv. sup. Ardentissimamente, fervorosissimamente, muito ardentemente.

ARDENTISSIMO. sup. m. MA. f. Ardentissimo, que queima muito, muito ardente.

Ardentissimo. no fig. Cubicosissimo, apaixonadissimo, desejosissimo, muito desejoso.

Ardentissimo. Muito vivo, fogosissimo, &c.

ARDENTEITO. v. **ARDENTELLO.**

ARDENZA. f. f. v. **ARDORE.** Ardencia, ardor.

ARDERE. v. a. Queimar, abrazar, reduzir a cinza.

ARDERE. v. n. Arder, abrazar-se.

Ardere. Resplandecer, brilhar, luzir.

Ardere. no fig. Desejar excessivamente, abrazar-se, excitar-se, inflamar-se, estar commovido.

Arde ognuno di desiderio di riprendere i detti, e i fatti altrui. Todos excessivamente desejão reprehender os ditos, e obras alheias.

Ardeva de sapere. Abrazava-se com o desejo de saber.

Ardere di amoroso desio. Inflamar-se com o amoroso desejo.

Ardere. Amar com excessão, estar namorado.

Ardere. Não ter dinheiro; modo baixo: estar baldo ao naipe.

Egli arde. Não tem elle dinheiro algum.

ARDERSI. v. n. p. Queimar-se, abrazar-se, inflamar-se.

ARDIGLIONE. f. m. Fuzilão, bico da fivela.

ARDIMENTO. f. m. Atrevimento, ousadia, affouteza, resolução, audacia.

* **ARDIMENTOSO.** adj. m. SA. f. Atrevido, ousado; temerario, resolutivo, intrepido, affouto.

ARDIRE. v. n. } Atrever-se, ousar, emprehen-
ARDIRSI. v. n. p. } der alguma cousa com audacia.

ARDIRE. f. m. Ousadia, temeridade, confiança, atrevimento; promptidão do animo em o emprehender emprezas difficultosas, e cheias de perigo, affouteza.

Dar dell' ardire a uno. Dar confiança, ousadia a alguém.

Hai avuto l' ardire di chiedermi ciò. Teve a confiança de me perguntar isto.

Scusami, se mi son preso l' ardire, o la libertà de scriverti. Desculpa-me, se tomei a ousadia, ou liberdade de te escrever.

* **ARDITAGGIO.** v. **ARDITANZA.**

ARDITAMENTE. adv. Atrevidamente, ousadamente, temerariamente, confiadamente, animosamente, destemidamente, com affouteza.

* **ARDITANZA.** f. f. } Ousadia, temeridade, auda-
ARDITEZZA. f. f. } cia. Animo.

Un uomo di arditezza sperimentata. Hum homem de experimentado atrevimento.

Rintuzzar l' arditezza di qualcuno. Refrear, abater a ousadia de alguém.

ARDITELLO. adj. dim. m. LA. f. Hum pouco atrevido, algum tanto affouto.

ARDITISSIMAMENTE. adv. sup. Atrevidissimamente, com muita ousadia, confiadissimamente.

ARDITISSIMO. sup. m. MA. f. Atrevidissimo, muito temerario, confiadissimo, muito destemido, muito affouto.

ARDITO. adj. m. TA. f. Atrevido, animoso, resolutivo, destemido, intrepido, esforçado, valeroso, affouto.

Ardito. Temerario, atrevido, livre, descarado, desavergonhado, desastorado, impudico.

Parole ardite. Palavras atrevidas, deshonestas, arrogantes.

Occhi arditi. Olhos lascivos.

ARDORE. f. m. Ardor, calor.

Ardore del Sole. Calor do Sol.

Ardore. no fig. Desejo grande, paixão, cubica vehemente.

L' ardore s' è rallentato. Moderou-se o desejo.

Ardore. Fervor, cólera.

ARDUAMENTE. adv. Difficultosamente, arduamente, com difficultade.

ARDUISSIMO. sup. m. MA. f. Difficultosissimo, muito difficil, muito arduo, de huma grandissima consequencia.

ARDUITÀ. }
ARDUITADE. } Difficultade, elevação; o abstrac-
ARDUITATE. f. f. } ção de arduo.